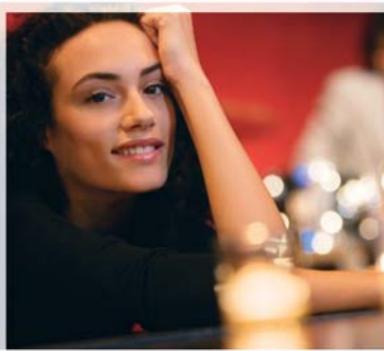


NOKIA Nseries



Prvi koraci

9252252, 2. izdanje SR

Nokia N73 Music Edition
Nokia N73-1

Tasteri i delovi (prednja i bočna strana)

Broj modela: Nokia N73-1

U daljem tekstu se navodi kao Nokia N73 Music Edition.

- 1 Svetlosni senzor
- 2 Sekundarna kamera niže rezolucije
- 3 Selekcioni tasteri (↗ i ↘)
- 4 Navigator za kretanje po menijima. Pritisnite ovaj taster u sredinu (◎) da nešto izaberete, prihvatićete ili aktivirate.
- 5 Taster „pozovi“ (☎)
- 6 Taster „završi“ (☛)
- 7 Taster „meni“ (⌂)
- 8 Taster za pristup muzici (♫) je prečica za muzičke aplikacije.
- 9 Taster „izmeni“ (⌂) otvara listu komandi kada vršite izmene teksta.
- 10 Taster „obriši“ (☐)
- 11 Taster „zum/jačina zvuka“
- 12 Taster „prikaži“ (☕) da prikažete poslednju sačuvanu sliku ili video snimak
- 13 Dvostepeni taster „slikaj“ (☺)



Tasteri i delovi (zadnja strana)



- 14 Taster „napajanje“
- 15 Stereo zvučnici
- 16 Glavna kamera (više rezolucije) za snimanje fotografija i video zapisa
- 17 Blic kamere
- 18 IC okno
- 19 Klizni preklopnik za zaštitu kamere, za aktiviranje i kontrolne funkcije
- 20 Otvor memorijске kartice za kompatibilnu miniSD karticu
- 21 Priklučnica (konektor) punjača
- 22 Pop-Port™ priključnica (konektor) za USB data kabl, daljinsku kontrolnu jedinicu i ostala kompatibilna proširenja



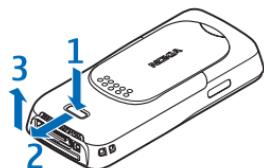
Ubacite (U)SIM karticu i bateriju

USIM kartica je naprednija verzija SIM kartice i podržavaju je UMTS mobilni telefoni.

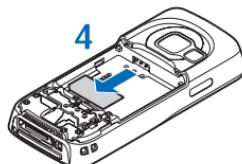
Držite sve SIM kartice van dohvata dece.

Pre vađenja baterije uvek isključite uređaj i iskopčajte punjač.

1. Sa zadnjom stranom uređaja okrenutom prema sebi, pritisnite taster za oslobođanje (1), pogurajte masku (2), pa je zatim podignite (3).



-
2. Postavite (U)SIM karticu u držač (4). Uverite se da je zasečeni kraj kartice okrenut ka donjem delu uređaja i da li je kontakt površina okrenuta ka konektorima uređaja.



-
3. Ubacite bateriju (5).



4. Vratite zadnju masku.

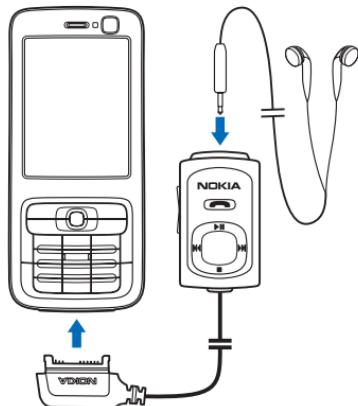
Slušalice i daljinska kontrolna jedinica

Slušalice možete da koristite za rad sa telefonskim pozivima kao i za slušanje muzike iz svog Nokia N73 Music Edition uređaja.

Utaknite džek slušalica u konektor za slušalice na daljinskoj kontrolnoj jedinici. Utaknite Pop-Port utikač daljinske kontrolne jedinice u Pop-Port priključnicu svog uređaja. Slušalice su sada spremne za upotrebu.

Da biste uputili telefonski poziv, unesite broj telefona koristeći tastaturu svog uređaja, na isti način na koji to radite kada daljinska kontrolna jedinica nije priključena na uređaj. U toku telefonskog poziva, govorite u mikrofon na daljinskoj kontrolnoj jedinici. Da biste odgovorili na telefonski poziv, ili ga završili, pritisnite .

Za kontrolu muzičkog centra koristite medija tastere na daljinskoj kontrolnoj jedinici. Da biste podešili jačinu zvuka u zvučnici, pritisnjte taster za podešavanje jačine zvuka koji se nalazi na bočnoj strani daljinske kontrolne jedinice. Da biste zaključali tastere na daljinskoj kontrolnoj jedinici, pogurajte klizni prekidač koji se nalazi na bočnoj strani daljinske kontrolne jedinice.



Uključite uređaj

1. Pritisnite i držite taster „napajanje“ ().
2. Ako uređaj zatraži (U)PIN šifru ili šifru blokade, unesite je pa pritisnite . Fabrički podešena šifra blokade je 12345.



Vaš uređaj posjeduje dve interne antene.



Napomena: Kao i kod svakog drugog radio predajnika, ne dodirujte nepotrebno nijednu od antena kada je uređaj uključen. Dodirivanje antene utiče na kvalitet veze i može da dovede do rada uređaja na višem energetskom nivou nego što bi inače bilo potrebno. Nedodirivanjem zone antene u toku veze poboljšava se njena efikasnost kao i trajanje baterije.



Kada ovaj uređaj uključite prvi put, eventualno će zatražiti da postavite sledeće podatke:

Izberi tren. grad., Vreme: i Datum: Za to koristite navigator i numeričke tastere.

Da biste pronašli grad, unesite početna slova imena grada. Grad koji izaberete takođe definiše i vremensku zonu sata u uređaju.

Vaša Nokia N73 Music Edition obično ima podešavanja MMS-a, GPRS-a, striminga i mobilnog Interneta automatski konfigurisana u sebi za Vašeg provajdera servisa ili operadora komunikacione mreže.

Pritisnite  da biste otvorili glavni meni.

Provajder servisa može da zahteva da se neke funkcije ovog uređaja onemoguće ili da se ne aktiviraju. U tom slučaju, one se neće pojavljivati u meniju uređaja. Vaš uređaj takođe može biti i posebno konfiguriran. Ta konfiguracija može da obuhvata promene u nazivima menija, redosledu menija i ikonicama. Obratite se svom provajderu servisa za detaljnije informacije.

Zaključavanje tastature (blokada tastature)

Zaključavanja tastature koristite da biste sprečili nehotično pritiskanje tastera.

Da biste zaključali: U pasivnom režimu rada, pritisnite  , zatim  . Kada su tasteri zaključani, na ekranu se prikazuje .

Da biste otključali: Pritisnite  , zatim  .

Kada je aktivirano zaključavanje tastature, pozivanje zvaničnog broja službe pomoći koji je programiran u uređaju može biti moguće.

Da biste uključili osvetljenje ekrana kada je tastatura zaključana, pritisnite  .

Ubacite memoriju karticu

Koristite isključivo miniSD kartice koje je Nokia odobrila za upotrebu sa ovim uređajem. Nokia primenjuje prihvaćene industrijske standarde za memorijske kartice, ali možda neće memorijske kartice svih robnih marki funkcionišati ispravno i biti kompatibilne sa ovim uređajem.



Sa ovim uređajem koristite isključivo kompatibilne miniSD memorijske kartice.

Druge memorijske kartice, kao što su Reduced Size MultiMediaCards kartice, ne odgovaraju ležištu MMC kartice i nisu kompatibilne sa ovim uređajem. Upotreba nekompatibilne memorijske kartice može da ošteti memorijsku karticu kao i sam uređaj, a podaci upisani na nekompatibilnu karticu mogu da budu oštećeni.

Kompatibilnu miniSD memorijsku karticu možete da pribavite kao dodatni skladišni prostor kako biste prištedeli memoriju samog uređaja. Takođe, na memorijskoj kartici možete praviti i rezervne kopije podataka i sadržaja koji se nalaze u Vašem uređaju.

Držite sve memorijske kartice van od dohvata dece.

1. Da biste ubacili memorijsku karticu (1), postavite nokat u upust ispod poklopca otvora za memorijsku karticu, pa otvorite poklopac.



2. Ubacite memorijsku karticu u njeno ležište, otvor (2). Uverite se da je kontakt površina kartice okrenuta nagore i prema otvoru za karticu.



3. Ugurajte karticu. Čućete klik kada kartica ulegne u svoje ležište.
4. Zatvorite poklopac. Memorijsku karticu ne možete koristiti kada je poklopac otvoren.



Izvadite memorijsku karticu

1. Pre nego što izvadite memorijsku karticu, pritisnite ⓘ, pa izaberite **Izvadi mem. karticu**. Sve aplikacije se zatvaraju.
2. Kada se prikaže **Izvadi memorijsku karticu pa pritisni „OK“**, otvorite poklopac otvora memorijске kartice.

3. Pritisnite memorisku karticu da biste je oslobodili iz ležišta.
4. Izvadite memorisku karticu. Ako je uređaj uključen, izaberite **OK**.

 **Važno:** Ne vadite memorisku karticu u toku neke operacije dok ona pristupa kartici. Vađenje kartice u toku operacije može da ošteći karticu kao i sam uređaj, a podaci upisani na memoriskoj kartici mogu da budu oštećeni.

Prenesite podatke iz drugog uređaja

U vezi korišćenja aplikacije **Prenos**, vidite uputstvo za korisnika.

Nokia Content Copier u okviru paketa Nokia PC Suite služi za kopiranje sadržaja iz kompatibilnog Nokia telefona. Vidite CD-ROM disk koji ste dobili uz svoj uređaj. Nokia Content Copier podržava više modela Nokia telefona. Za više informacija o modelima podržanim različitim verzijama Nokia PC Suite paketa, pogledajte www.nokia.com/pcsuite.

Muzički centar (plejer)

Institut zaštite autorskih prava može da sprečava kopiranje, modifikovanje, prenos ili prosleđivanje nekih slika, muzike (uključujući i tonove i melodije zvona) i drugog sadržaja.

 **Upozorenje:** Muziku slušajte umereno glasno. Produceno izlaganje jakom intenzitetu zvuka može da Vam ošteći sluš. Ne držite uređaj uz uho kada je aktiviran zvučnik, pošto zvuk može biti preglasan.

Pustite neku pesmu

1. Pritisnite  .
2. Pokrećite navigator da dođete do omiljene pesme, izvođača ili neke druge kategorije, pa ga pritisnite da otvorite liste kategorija.
3. Pritisnite navigator da započnete reprodukovanje izabrane pesme. Koristite navigator za kretanje po komandama.

Da biste otvorili prikaz **Sada slušate** muzičkog centra iz bilo kog prikaza, pritisnite  . Pritisnite ga ponovo da biste se vratili u prethodni prikaz.

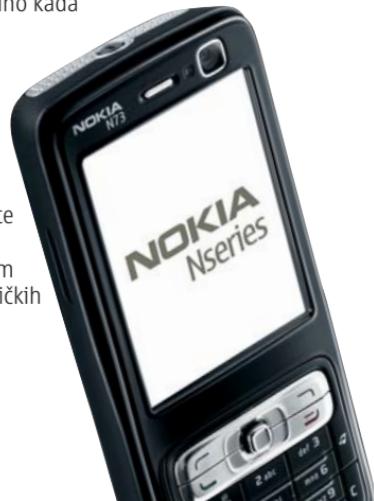
Da biste izabrali dodatnu muziku za reprodukovanje u prikazu **Sada slušate**, izaberite **Opcije > Idi u muzički meni**.

Da biste osvežili fonoteku nakon što ste ažurirali izbor pesama u svom uređaju, idite u **Muzički meni**, pa zatim izaberite **Opcije > Osveži fonoteku**.

Pesme koje se nalaze na memorijskoj kartici su Vam dostupne jedino kada je ta memorijska kartica ubaćena u uređaj.

Prenesite muziku

1. Priključite data kabl na kompatibilni PC računar i na svoj uređaj. Za tip veze u svom Nokia N73 Music Edition izaberite **Medija plejer**.
2. U kompatibilnoj verziji modula Windows Media Player, izaberite neku od narednih opcija prenosa muzike:
 - **Synchronise all**—Sadržaj fonoteka u PC računaru i u Vašem N73 Music Edition se automatski dopunjaju prenosom muzičkih datoteka u oba smera, i čine identičnim. Ovo se dešava



uvek kada svoj uređaj povežete sa nekom kompatibilnom verzijom Windows Media Player-a. Liste numera u Vašem uređaju se ne sinhronizuju sa listama u PC računaru. Lista numera u Vašem PC računaru može da sadrži više datoteka nego što može da se smesti u memoriju uređaja i na memorisku karticu Vašeg Nokia N73 Music Edition.

- **Synchronise selected**—Izaberite ručno šta će se preneti i gde.

3. Unesite ime koje se u Windows Media Player-u koristi za Vaš uređaj.

Da biste sinhronizovali izabrani sadržaj:

1. Nakon što se Vaš uređaj poveže sa Windows Media Player-om, izaberite svoj uređaj u stablu strukture memorije u desnom stupcu, ili fonoteku u levom stupcu.
2. Pesme „uhvatite i spustite“ iz glavnog stupca u desni stubac. Da biste promenili smer prenosa, izaberite izvornu lokaciju u stablu strukture u levom stupcu.
3. Da biste započeli prenos, kliknite dugme **Sync to PC / Sync** koje se nalazi u dnu liste sinhronizacije. Ako datoteke prenosite u svoj uređaj, traka napredovanja procesa koja se nalazi ispod ikonice uređaja prikazuje količinu raspoložive memorije.

Više informacija vidite u „Nokia N73 Music Edition“ u uputstvu za korisnika.

Snimanje fotografija

Za snimanje fotografija i video zapisa možete da koristite obe kamere. Sekundarna kamera na prednjoj strani uređaja radi u portretnom (uspravnom), a glavna kamera u pejzažnom (položenom) režimu.



1. Da biste aktivirali glavnu kameru, otvorite klizni preklopnik. Tražilo se otvara u panoramskom režimu (položeno).
Da biste zumirali, uvećali ili umanjili prikaz, pritisnite taster „zum“.
2. Da napravite snimak, pritisnite taster „slikaj“. Slika se automatski memorije u Galeriju.
 - Da biste snimili video zapis, izaberite **Prebac u video režim** u aktivnoj traci sa alatkama.
 - Da biste koristili sekundarnu kameru, izaberite **Opcije > Koristi sek. fotoapar.** Tražilo se otvara u portretnom režimu (uspravno).
 - Da biste poslali sliku koju ste upravo napravili, izaberite **Pošalji** u aktivnoj traci sa alatkama.

Aktivna traka sa alatkama u Kameri i Galeriji



Aktivna traka sa alatkama prikazuje prečice u toku upotrebe kamere. Dođite do željene stavke, pa pritisnite . Ako želite da se aktivna traka sa alatkama prikazuje kratko, samo kada Vam zatreba, izaberite **Opcije > Sakrij ikone**. Aktivnu traku sa alatkama možete da aktivirate pritiskom na .

Delite svoje slike

1. Da biste poslali sliku koju ste upravo snimili, izaberite ili pritisnite .
2. Izaberite **Opcije > Pošalji > Kao MMS**. Otvara se MMS editor, modul za vršenje izmena.
3. Unesite primaoca ili grupe iz kontakata, ili unesite telefonski broj primaoca.
4. Pritisnite da poruku pošaljete.

Takođe, možete da šaljete i video snimke, kao i da birate druge načine slanja kao što su e-mail, Bluetooth veza ili IC (infracrvena) veza. Možete i da postavljate, šaljete, svoje slike i video snimke u svoj onlajn album, album na mreži.

Štampajte svoje slike

Slike možete da štampate na sledeće načine:

- Na kompatibilnom štampaču koristeći USB kabl (štampač mora da bude PictBridge kompatibilan) ili preko Bluetooth veze (štampač mora da bude Bluetooth Printing Profile kompatibilan).
- Na kompatibilnim kioscima za izradu fotografija, koristeći Bluetooth ili IC povezivanje, ili sa kompatibilne memoriske kartice.
- Da biste snimke, čim ih napravite, dodali u svoju Korpu za štampu (kako biste ih naknadno štampali), izaberite **Dodaj u korpu za štampu**.
- Da biste snimke dodali u Korpu za štampu u Galeriji, izaberite 

Sačuvajte svoje slike

Svoje slike i video snimke možete da sačuvate u memoriju samog uređaja ili na kompatibilnu miniSD karticu.

Prenesite slike i video snimke u PC računar

1. Instalirajte paket Nokia PC Suite u svoj kompatibilni PC računar.
2. Koristite Bluetooth povezivanje ili USB data kabl da povežete svoj uređaj i PC računar.
3. Koristite aplikacije paketa Nokia PC Suite da prenesete svoje slike i video snimke u PC računar.

Korisne prečice

Pasivni režim rada



- Da biste prelazili sa jedne na drugu otvorenu aplikaciju, pritisnite i držite .
- Da biste aktivirali kameru, otvorite klizni preklopnik.
- Da biste pozvali svoju govornu poštu (mrežni servis), pritisnite i držite **1**.
- Da biste otvorili muzičke aplikacije, pritisnite  (otvara se **Muzički centar**) ili pritisnite i držite  (otvara se **Radio**).
- Da biste promenili način rada (profil), pritisnite , pa izaberite neki način rada.
- Da biste prelazili sa profila **Opšti** na profil **Bez zvona** i obratno, pritisnite i držite . Ako posedujete dve telefonske linije (mrežni servis), onda ćete se na ovaj način prebacivati sa jedne na drugu telefonsku liniju, preplatnički broj.
- Da biste otvorili listu prethodno biranih brojeva, pritisnite .
- Da biste koristili glasovne komande, pritisnite i držite .
- Da bisteinicirali povezivanje na **Servisi** (mrežni servis), pritisnite i držite **0**.

Vršite izmene teksta i lista

- Da biste označili, markirali, neku stavku u listi, dođite do nje, pa istovremeno pritisnite  i .
- Da biste označili više stavki u nekoj listi, pritisnite i držite , pa pritisnite  ili , pa zatim otpustite .
- Da biste kopirali i umetali tekst: Pritisnite i držite  da biste izabrali slova ili reči. Pritisnite  ili  da biste tekst istakli. Da biste kopirali tekst u klipbord (privremenu memoriju), dok držite  izaberite **Kopiraj**. Da biste taj tekst ubacili u dokument, pritisnite i držite , pa izaberite **Umetni**.

Zaštita sa F-Secure Mobile Security



Napomena: Ova aplikacija je dostupna samo na ograničenom broju jezika.

F-Secure Mobile Security program za mobilne terminale obezbeđuje lokalnu zaštitu od štetnog sadržaja u realnom vremenu sa automatskim bežičnim ažuriranjem odbrane od virusa. Mobile Securitz je programiran da proverava na prisustvo virusa sve datoteke koje otvarate koristeći svoj uređaj, kao i da odvaja zaražene datoteke od ostalih datoteka kako bi ih zaštitio.

Za instrukcije, vidite brošuru Dodatne aplikacije.



Važno: Vaš uređaj podržava postojanje samo jedne antivirusne aplikacije. Postojanje više od jedne aplikacije za zaštitu od virusa može da utiče na performanse i rad, a može da dovede i do prestanka rada uređaja.

Aplikacije nezavisnih proizvođača koje se dobijaju sa uređajem su kreirala, i vlasništvo su fizičkih ili pravnih lica koja nisu povezana niti su u vezi sa firmom Nokia. Nokia ne poseduje autorska prava niti prava intelektualne svojine nad tim aplikacijama trećih strana. Pa tako, Nokia ne preuzima nikakvu odgovornost za bilo kakvu podršku krajnjeg korisnika, niti za funkcionisanje tih aplikacija, kao ni za informacije date u tim aplikacijama ili materijalima. Nokia ne daje nikakvu garanciju za te aplikacije.

PRIMATE K ZNANJU DA SE SOFTVER I/ILI APLIKACIJA (POD ZAJEDNIČKIM NАЗИВОМ „SOFTVER“) STAVLJA NA RASPOLAGANJE „KAKAV JESTE“ BEZ IKAKVE VRSTE GARANCIJE BILO EKPLICITNE, BILO PODRAZUMEVANE, A KOLIKO JE TO MAKSIMALNO DOPUŠTENO PO PRIMENJIVOM PRAVU. NI NOKIA NI NJENE FILIJALE NE DAJU NIKAKVA UVERENJA NITI GARANCIJE, EKPLICITNE ILI PODRAZUMEVANE, UKLUČUJUĆI I, ALI NE SAMO U VEZI, GARANCIJA PRAVA VLASNIŠTVA, PODOBNOSTI ZA PRODAJU I KONKRETNU NAMENU, TE DA SOFTVER NE KRŠI PATENTNA PRAVA, AUTORSKA PRAVA, PRAVA ZAŠTITNOG ZNAKA, ILI NEKA DRUGA PRAVA NEKE TREĆE STRANE.

Podrška

Pomoć

Funkcija Pomoć Vam pruža uputstva za korišćenje ovog uređaja. Da biste joj pristupili iz neke aplikacije, izaberite **Opcije > Pomoć**.

Vodič

Vodič Vam daje informacije o nekim funkcijama Vašeg uređaja. Da biste mu pristupili iz menija, pritisnite  , pa zatim izaberite **Aplikacije > Vodič**.

Uputstvo za korisnika

Dodatne detaljnije informacije su date u uputstvu za korisnika. Nemojte koristiti ovo uputstvo za brzi početak umesto kompletног uputstva za korisnika u kojem se nalaze važne informacije o bezbednosti i održavanju.

Na Internetu

Najnoviju verziju uputstva za korisnika, dodatne informacije, sadržaje za preuzimanje kao i servise koji se odnose na Vaš Nokia uređaj potražite na adresi www.nseries.com/support ili na lokalnom Nokia sajtu.

© 2007 Nokia. Sva prava zadržana.

Nokia, Nokia Connecting People i Pop-Port su žigovi ili zaštićeni žigovi firme Nokia Corporation. Ostali nazivi proizvoda i firmi koji se pominju u ovom tekstu mogu biti žigovi ili robne marke njihovih vlasnika.

Bez prethodne pismene dozvole društva Nokia zabranjena je reprodukcija, transfer, distribucija ili memorisanje nekog dela ili čitavih sadržaja u ovom dokumentu.

NOKIA
Connecting People

